



STATE OF NEW YORK | EXECUTIVE CHAMBER

ANDREW M. CUOMO | GOVERNOR

즉시 배포용: 2013년 5월 21일

CUOMO 주지사, ALCOA의 MASSENA 현대화를 지원하기 위한 370만 달러 송전선 이전 프로젝트 발표

현대화 프로젝트로 900개 일자리를 유지하려는 주정부 공약 지속

Andrew M. Cuomo 지사는 오늘 Alcoa의 Massena East 제련소 현대화 프로젝트가 다음 달에 새 변전소 및 알루미늄 생산 장비를 수용하기 위해 필요한 송전선의 이전으로 시작될 것이라고 발표하였습니다.

“이 송전선 이전은 Alcoa의 많이 예상되었던 Massena East 제련소 현대화에 중요하며 North Country에 알루미늄 생산의 장기적 미래를 확보하기 위한 뉴욕주의 흔들리지 않는 지원을 반영합니다”라고 Cuomo 지사는 말했습니다. “지역 경제를 위해 Massena East 제련소의 정비 및 업그레이드보다 더 중요한 발전은 없을 것인데, 공사는 이번 여름에 추진될 것입니다.”

뉴욕전력청(NYPA) 이사회는 전력청이 운영하는 송전선의 이전을 위해 370여만 달러의 자본 지출을 오늘 승인하였습니다.

“Alcoa 현대화 계획을 위한 뉴욕전력청의 지원은 우리가 시작하고 있는 송전선 이전 프로젝트에 나타나 있듯이 이 회사의 Massena 설비에 배정된 저렴한 St. Lawrence-FDR 수력 전기 이상입니다”라고 NYPA 청장 겸 CEO인 Gil C. Quiniones는 말했습니다. “Cuomo 지사님의 리더십 아래 우리는 현대화 프로젝트를 현실로 만들어 수 백개의 일자리를 보호하고 수억 달러의 자본 투자를 촉발하기 위해 Alcoa와 긴밀한 협력을 계속하고 있습니다.”

“Massena East 설비의 재건은 뉴욕주 북부 지역의 미래에 중요합니다”라고 NYPA 이사이자 Massena의 오랜 주민인 Eugene L. Nicandri 판사가 말했습니다. “제련소 현장에서 NYPA 송전선 이전은 우리 지역이 오랫동안 기대해 왔던 주요 Alcoa 현대화 계획을 떠받치는 필수 인프라 수정의 일부입니다.”

“송전선 이전은 Massena East 공장의 다음 단계 현대화 업그레이드를 위해 필수적입니다”라고 Alcoa East 공장장인 Bob Lenney가 말했습니다. “우리는 새 알루미늄 생산 전해조열에 전기를 공급하기 위한 새 변전소를 설치하기 위해 전선을 현재의 현장 위치에서 수 백 피트 남쪽으로

Korean

이전할 필요가 있습니다. 이것은 Massena 커뮤니티를 위한 뉴욕주의 강력한 지원의 또 다른 면입니다.”

Alcoa는 NYPA St. Lawrence-Franklin D. Roosevelt 수력발전소로부터 오는 478 메가와트의 저렴한 수력 전기의 대가로 적어도 6억 달러를 투자하여 Massena 조업을 현대화하고 회사의 Massena East 및 Massena West 제련소에 최소 900개의 일자리를 유지하기로 약속하였습니다. 이는 이 공장 생성 출력의 약 60%에 해당됩니다.

지난 3월에 Alcoa 이사회는 회사가 다음 단계의 현대화 프로젝트를 추진할 준비가 되었다고 발표하였습니다. Alcoa는 Massena East의 부지 조성을 위해 4200만 달러를 투자하고 North Country 경제개발기금에 1000만 달러를 제공할 계획입니다. 기금 확립은 2014년 1월 1일에 발효되는 NYPA와의 장기 전력 계약에 의거 제공되는 것입니다.

전력은 서비스를 2045년 너머 연장하기 위한 10년 옵션이 포함된 30년 계약으로 Alcoa에 제공될 것입니다.

Alcoa가 Massena East 부지에 설치할 새 115 킬로볼트(kV) 변전소는 알루미늄을 액체 형태로 유지하는 신규 전해조열에 뿐만 아니라 다른 장비에도 전력을 제공할 것입니다. 반세기가 넘은 오래된 설비를 대체할 새 변전소는 현재 이전되고 있는 3개의 115-kV 송전선이 차지하고 있는 지역에 위치할 것입니다.

각 송전선의 근 1마일 길이 구간이 이동될 것인데, 공사는 다음 달 초에 시작하여 11월에 완료될 예정입니다. 송전선 이전은 Alcoa가 엔지니어링, 조달 및 건설 비용에 대해 NYPA에 상환할 2011년 계약에 의거 제공되는 것입니다.

Clinton 카운티에 소재한 Au Sable Forks 소속 회사인 Northline Utilities가 경쟁 입찰로 딴 NYPA와의 213만 달러 계약에 의거 송전선 이전을 위한 자재, 설치 및 테스트 서비스를 제공할 것입니다.

Alcoa는 St. Lawrence-FDR이 1958년에 처음으로 상업 조업에 들어간 이래 전력청의 고객이었습니다.

###

다음 웹사이트에 가시면 더 많은 뉴스를 보실 수 있습니다: www.governor.ny.gov
뉴욕주 | Executive Chamber | press.office@exec.ny.gov | 518.474.8418